



ما هو الفيديك ؟

WHAT IS FIDIC ?

إعداد

جمال الدين نصار

عضو المكتب التنفيذي للفيديك

أمين عام الجمعية المصرية للمهندسين الإستشاريين

جاءت كلمة فيديك من تجميع الأحرف الأولى للتسمية الفرنسية (Federation Internationale Des Ingenieurs-Conseils) وتعني الاتحاد الدولي للمهندسين الاستشاريين، وهو اتحاد يضم جمعيات المهندسين الاستشاريين في الدول المختلفة.

وقد تم تأسيس الفيديك لأول مرة عام ١٩١٣، بمساهمة ثلاث جمعيات أوروبية للمهندسين الاستشاريين هي جمعية المهندسين الاستشاريين البلجيكية (CICB)، والجمعية الفرنسية للمهندسين الاستشاريين (CICF)، والجمعية السويسرية للمهندسين الاستشاريين (ASIC) ومن هنا جاءت التسمية الفرنسية.

وكانت أهداف المؤسسين للفيديك، كما جاء في المؤتمر التأسيسي الأول هي:

١. دراسة جميع مشاكل المهندسين الأعضاء، والتي تخص حمايتهم وتطويرهم مهنيًا دون اعتبار للاتجاهات السياسية أو الدينية.
٢. بناء علاقات ودية ومفيدة بين المهندسين الاستشاريين في مختلف البلدان الأعضاء.
٣. تجميع المهندسين الاستشاريين من جميع اللغات والأجناس والبلدان، والمعاونة في تأسيس جمعيات للمهندسين الاستشاريين في البلدان التي لا يوجد فيها مثل هذه الجمعيات.
٤. بناء الأسس والقواعد التي تسمح للمهندسين الاستشاريين بالحفاظ على الأداء الأفضل في ممارسة مهنتهم.

كما تم في هذا المؤتمر والذي عُقد في مدينة جنت (Ghent) في بلجيكا تشكيل خمسة لجان عمل لدراسة الموضوعات التالية:

- اللجنة الأولى - لجنة القواعد العامة.
- اللجنة الثانية - لجنة العلاقات العامة.
- اللجنة الثالثة - لجنة معدلات الأجور.
- اللجنة الرابعة - لجنة مستندات العقود.
- اللجنة الخامسة - لجنة التحكيم

وتبين هذه اللجان أن العالم الهندسي تنبه إلى أهمية موضوع مستندات عقود التشييد منذ بدايات القرن وكذلك إلى أن التحكيم من أهم وسائل حل المنازعات التي تتعلق بالعمل المهني الهندسي.



وفي العام ١٩١٤ تمّ عقد المؤتمر الثاني للفيديك، في مدينة بيرن (Berne) ، وفيه تمّ تعريف المهندس الاستشاري وفقاً لرؤية الفيديك ، والمهندس الاستشاري وفقاً للفيديك هو:

" الشخص الذي يمتلك المعارف العلمية والتقنية والمهنية والخبرة العملية ، والذي يمارس المهنة باسمه الخاص مستقلاً عن أي مؤسسة تجارية أو حكومية لصالح عميله ، ويتصرف بحيدة تامة ، ولا يتلقى أية نفود إلا من عميله. "

وبالرغم من الآمال العريضة والطموحات الكبيرة التي تبناها المؤسسون الأوائل للفيديك، إلا أنّ هذا الاتحاد تعرض لهزات كبيرة نتيجة للأحداث السياسية والحروب التي اجتاحت أوروبا التي تعرضت دولها لحربين عالميتين مدمرتين جعلت التعاون بين هذه الدول مستحيلاً، وخلقت أجواءً من الشك وعدم الثقة. وبالرغم من ذلك فقد استطاع الفيديك الحفاظ على كيانه بجهود شخصية صادقة من الأشخاص المسؤولين عنه.

وبعد الحرب العالمية الثانية أعاد الفيديك تنظيم نفسه من جديد، وكان الهدف الرئيسي في تلك المرحلة يتمثل في إعادة التنظيم وزيادة عدد الجمعيات الهندسية المنتسبة للفيديك.

وشهدت الخمسينات والستينات تطور الفيديك بشكل كبير، وأصبح يحظى باهتمام دولي واسع، وقد بدأت صلاته تقوي مع المنظمات الدولية كالأمم المتحدة، والبنك الدولي، إضافة إلى أنّ الفيديك امتد ليشمل دولاً خارج أوروبا، كالولايات المتحدة واليابان إضافة إلى بعض دول العالم الثالث، وأصبح الفيديك اليوم منظمة هندسية عالمية تتحدث بلسان المهندسين الاستشاريين في العالم وتضم في عضويتها أكثر من ٦٧ جمعية للمهندسين الاستشاريين من دول العالم المختلفة ، منها ثلاث دول عربية هي مصر والمغرب وتونس.

ويتخذ الفيديك من مدينة لوزان (Lausanne) في سويسرا (Switzerland)، مقراً للأمانة العامة له. ويتألف الهيكل التنظيمي للفيديك من رئيس الفيديك ونائب الرئيس واللجنة التنفيذية بالإضافة إلى السكرتارية العامة للفيديك كما يبين الشكل رقم ١.

وتتألف اللجنة التنفيذية من الرئيس ونائب الرئيس وأمين صندوق اللجنة وستة أعضاء آخرين كما في الشكل ١ وتقوم اللجنة التنفيذية بالمهام التالية:

- ١- إدارة الاتحاد والإشراف على تسيير جميع أموره.
- ٢- تنفيذ مقررات الجمعية العمومية.
- ٣- إعداد التقرير السنوي وإعداد التقرير المالي ليتم اعتماده من الجمعية العمومية.
- ٤- تعيين لجان العمل والإشراف على أعمالها.

وتتألف السكرتارية العامة للفيديك من خمسة أعضاء (الشكل ٥-١)، ويقوم هؤلاء بالإشراف على أعمال الفيديك والقيام بمهام التسجيل والإدارة .

وأعضاء اللجنة التنفيذية للعام ١٩٩٧/١٩٩٨ المنتخبون هم من البلدان الآتية :

جنوب أفريقيا (الرئيس) - كندا (نائب الرئيس))
تركيا - مصر - المملكة المتحدة - المكسيك - سويسرا - هولندا - الدنمارك (أعضاء)



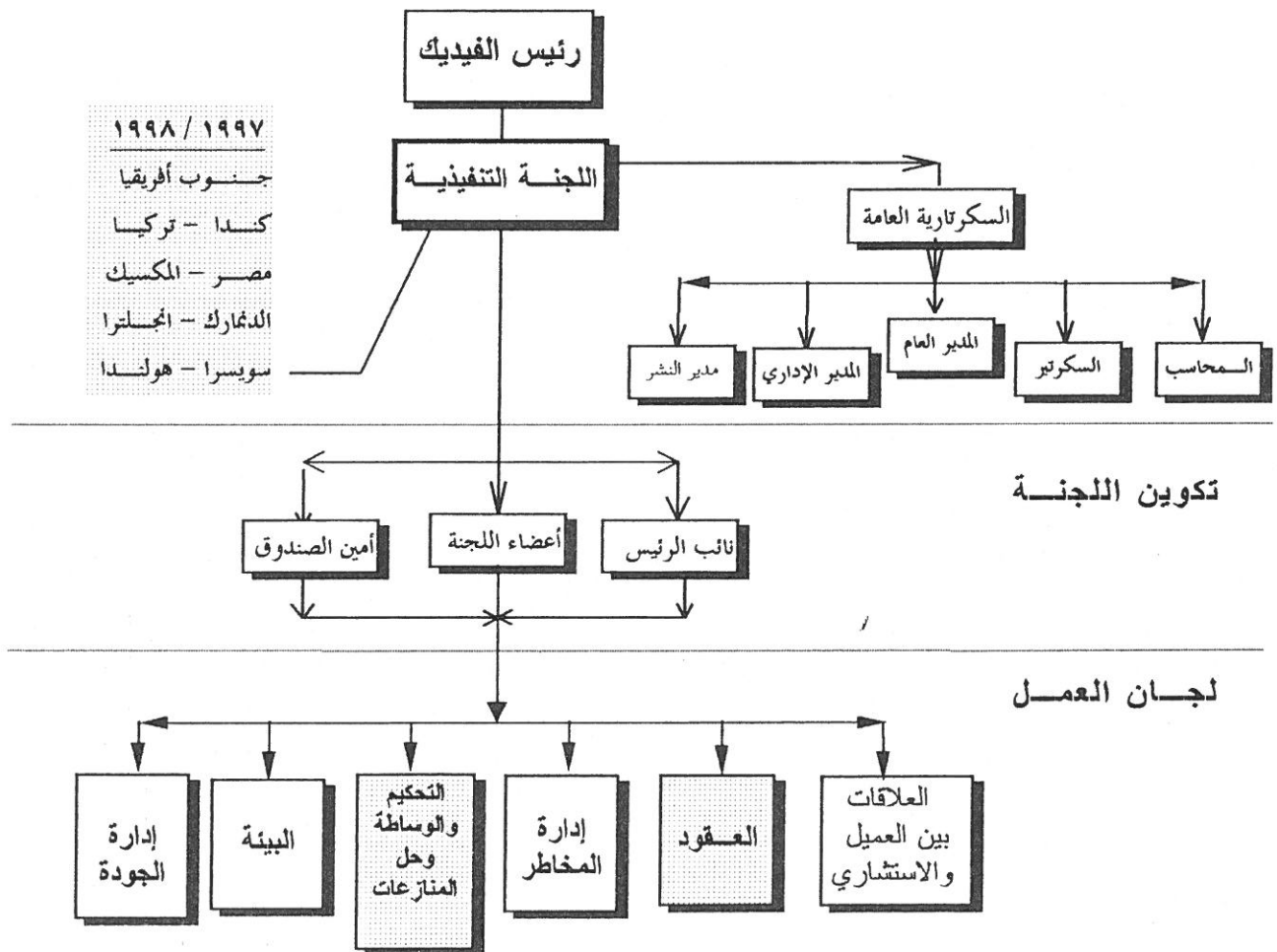
هذا ومن أهم النشاطات التي يقوم بها الفيديك (إن لم تكن أهمها فعلا) ، إعداد الشروط النمطية لعقود التشييد ، وتشمل هذه الشروط جميع الأطراف المشاركة في مشروع التشييد ، حيث تم طباعة ونشر هذه النماذج لتستخدم في مشروعات التشييد وخاصة المشروعات ذات الطابع الدولي.

وتغطي نماذج العقود هذه العلاقات المختلفة بين الأطراف في مشروع التشييد ، وهم رب العمل والمقاول والمهندس الاستشاري.

هذا ومن أهم النشاطات التي يقوم بها الفيديك (إن لم تكن أهمها فعلا) ، إعداد الشروط النمطية لعقود التشييد ، وتشمل هذه الشروط جميع الأطراف المشاركة في مشروع التشييد ، حيث تم طباعة ونشر هذه النماذج لتستخدم في مشروعات التشييد وخاصة المشروعات ذات الطابع الدولي.

وتغطي نماذج العقود هذه العلاقات المختلفة بين الأطراف في مشروع التشييد ، وهم رب العمل والمقاول والمهندس الاستشاري.

الشكل ١ - الهيكل التنظيمي للفيديك





- وقد أعطيت هذه العقود أسماءً مختلفة وإشتهرت حسب لون غلاف كل منها ، فأطلق اسم :
- الكتاب الأحمر علي العقد النمطي بين رب العمل والمقاول والمتعلق بمقاولات أعمال الهندسة المدنية،
 - والكتاب الأصفر علي عقد مقاولات الأعمال الميكانيكية والكهربائية شاملة أعمال التركيبات بالموقع،
 - والكتاب البرتقالي لعقود التصميم والتشييد أو عقود تسليم المفتاح ،
 - والكتاب الأبيض هو مجموعة شروط عقد العميل مع المهندس الاستشاري ويطلق علي "رب العمل" في هذا العقد لفظ "العميل" بدلا من رب العمل المستخدمة في عقود الفيديك الأخرى ،

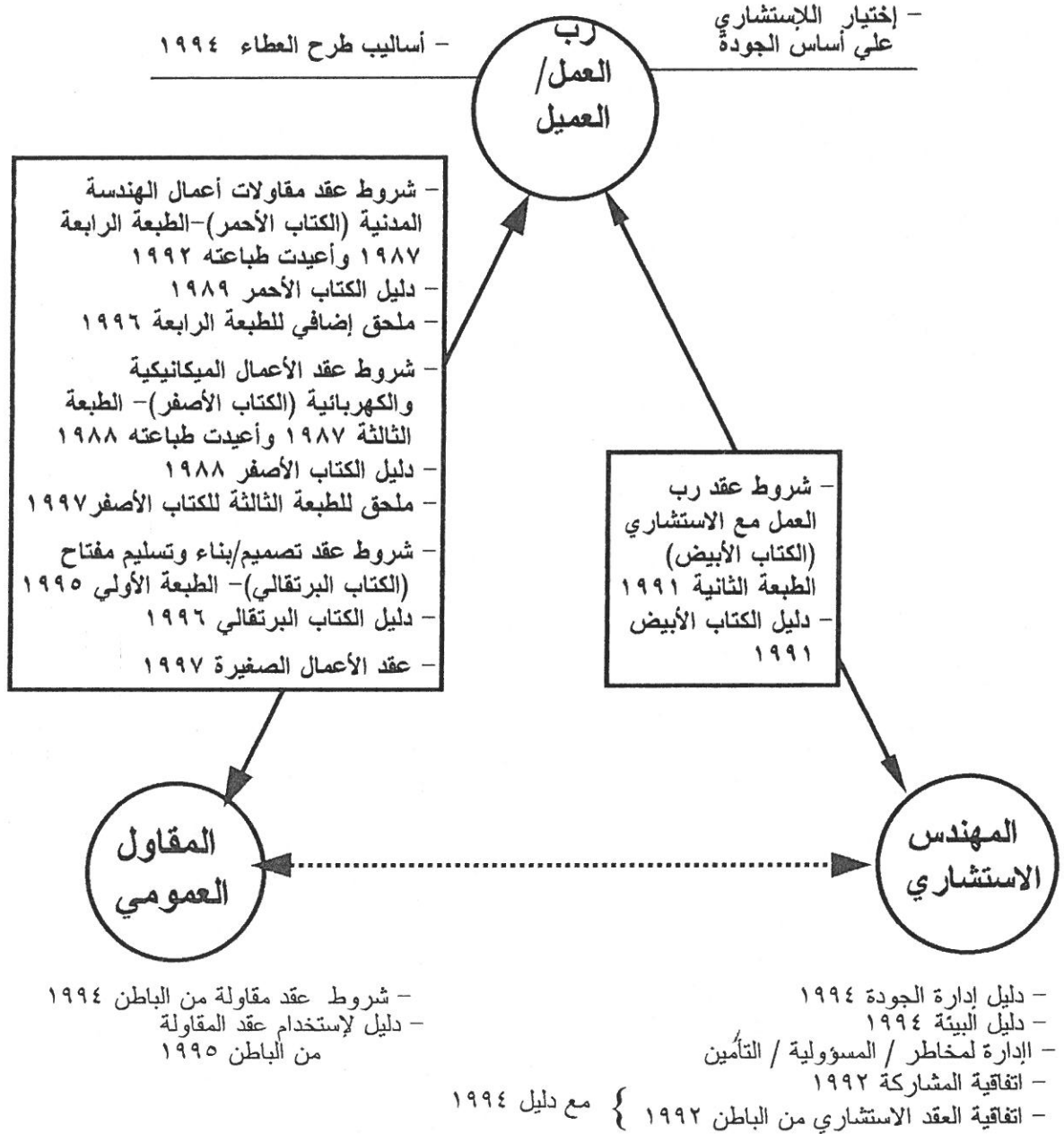
هذا ويوضح (الشكل ٢) العقود النموذجية التي أصدرها الفيديك قبل سبتمبر ١٩٩٨ والتي تغطي العلاقات التعاقدية المختلفة لعقود التشييد، إضافة إلى بعض المطبوعات الخاصة التي أصدرها الفيديك بهدف تحسين أداء أطراف عقد التشييد وتقديم المساعدة لهم لإنجاز مهامهم التعاقدية على أكمل وجه.

هذا وتعتبر العقود النموذجية التي أصدرها الفيديك من أهم الأعمال التي قامت بها هذه المنظمة:

- شروط تنفيذ أعمال التشييد المدنية (الكتاب الأحمر).
 - شروط تنفيذ الأعمال الميكانيكية والكهربائية (الكتاب الأصفر).
 - شروط عقد رب العمل (العميل) / الاستشاري (الكتاب الأبيض).
 - شروط عقد التشييد بأسلوب التصميم بناء وتسليم المفتاح (الكتاب البرتقالي).
 - شروط عقد الأعمال الصغيرة (تحت الإصدار).
- والملحق (رقم ١) يحوي بيانا بجميع المطبوعات الصادرة عن الفيديك حتي ذلك التاريخ.

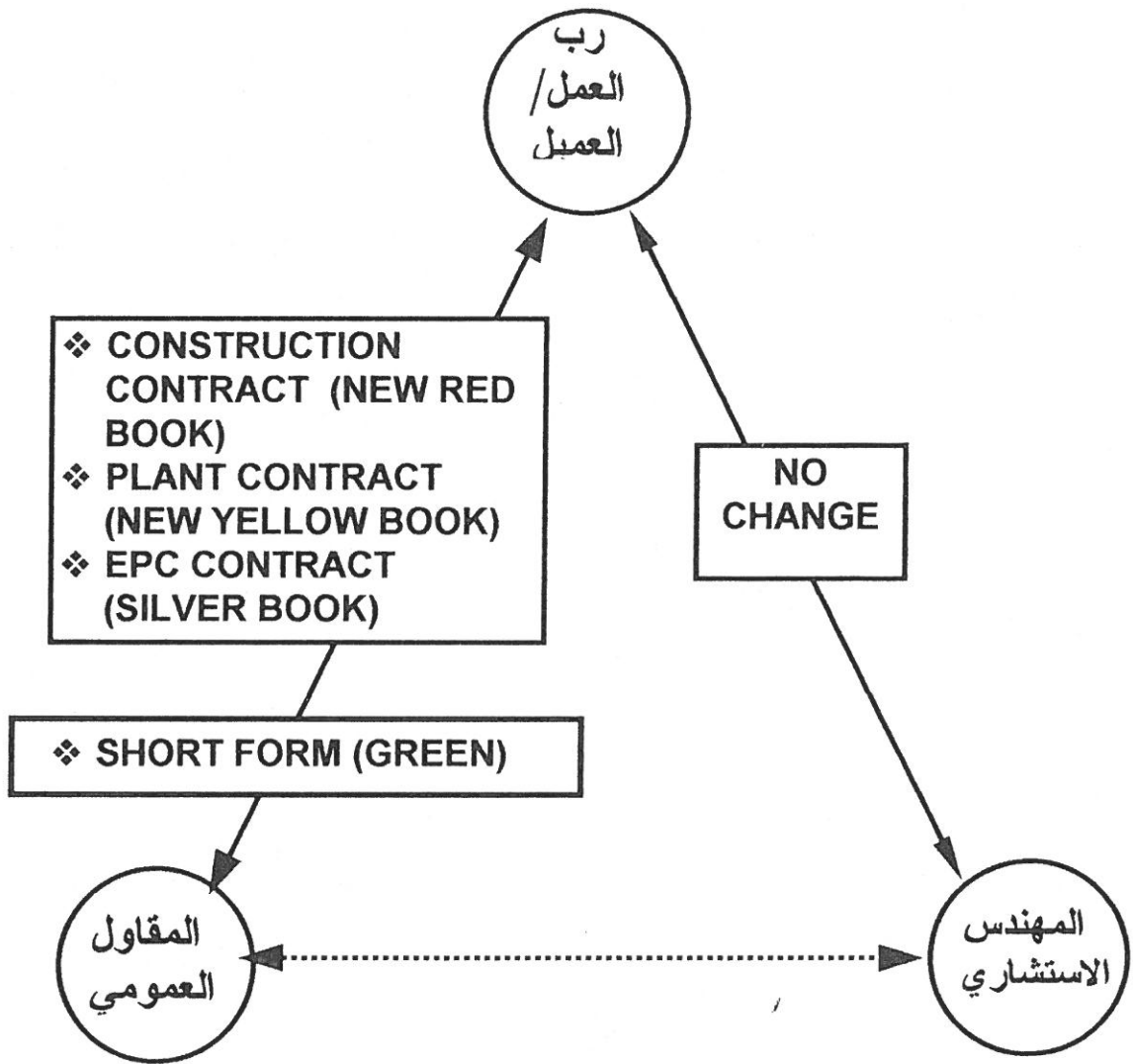


الشكل ٢ : أحدث العقود والمطبوعات التي أصدرها الفيديك





الشكل ٢ : العقود الجديدة (طبقات إختبارية TEST EDITIONS)
أصدرها الفيديك في سبتمبر ١٩٩٨





Fédération Internationale des Ingénieurs-Conseils
International Federation of Consulting Engineers
Internationale Vereinigung Beratender Ingenieure
Federación Internacional de Ingenieros Consultores



ORDER FORM
SEPTEMBER 1998

FIDIC BOOKSHOP

Tel: +41-21-654 44 15
Fax ISDN G4 +41-21-654 44 17

WWW: <http://www.fidic.org/bookshop>
Email: fidic.pub@pobox.com

USE www.fidic.org FOR ONLINE
ORDERS AND PAYMENTS

- The following products may be ordered from the FIDIC Bookshop. All publications are published in English.
- Translations are indicated. If a translation is not stocked please contact the FIDIC Bookshop for details of where it can be obtained.
- Orders may be placed online (at <http://www.fidic.org>), by email, fax, and normal mail. Inquiries are available by phone
- Prices (in Swiss francs) are subject to change without notice and the minimum order amount is SFR 30.00.
- For the indicated special offers, the price per item is 50% of the listed price if three or more items are ordered and the order amount, after consideration of any special offers, exceeds the minimum order amount.
- The quoted prices are exclusive of delivery costs. Delivery costs will be added to the total for the items ordered. They are based on postage rates (for delivery by mail) or on courier delivery costs (for delivery by D H L courier), with a small surcharge for handling.
- Goods will be despatched together with an invoice for payment in 30 days if credit card payment is not authorised by completing the details below. It is unnecessary to submit a payment together with an order unless the Bookshop asks for advance payment against a pro forma invoice.
- Unless otherwise indicated, orders will be sent by non-priority mail. Please indicate if you wish to have the order delivered by priority mail or by express courier.
- Electronic versions of contracts and agreements are normally downloaded from the FIDIC Bookshop website after authorisation. There is an additional charge of SFR 50.- for special delivery by email or on diskette.

ORDERS: to order, please complete the following:

method:
NAME:

ORGANIZATION:

ADDRESS:

.....

TOWN and POSTAL CODE:

COUNTRY:

TELEPHONE and FAX:

EMAIL:

DELIVERY: please specify

D H L DOOR-TO-DOOR
COURIER: DHL can only deliver to a street address, so please specify a street address and telephone number if you specify courier delivery.

PRIORITY MAIL

NON-PRIORITY MAIL

PAYMENT: please indicate how you wish to pay:

On receipt of the invoice that accompanies goods

Immediately by credit card

For credit card payment, please complete the following:

Card: AMERICAN EXPRESS VISA EUROCARD / MASTERCARD

No.:

Expiry date: Card holder's name:

FIDIC SECRETARIAT

PO Box 86
1000 Lausanne 12, Switzerland
Tel: ++ 41 (21) 654 44 11
Fax: ++ 41 (21) 653 54 32
E-mail: fidic@pobox.com
www.fidic.org

Date:

Signature:

FIDIC Bookshop Order Form (see <http://www.fidic.org> for latest update)

	Price In Swiss francs	Quantity required
CONTRACTS		
Short Form of Contract in PDF	250	_____
The Short Form of Contract (Test Edition, 1998). General Conditions, Rules for Adjudication and Notes for Guidance. In PDF [FC-AF-A-AA-0P] <i>Download +5 printed copies (Diskette, Email delivery: each +SFR 50.-)</i>		
Short Form of Contract	30	_____
The Short Form of Contract (Test Edition, 1998). General Conditions, Rules for Adjudication and Notes for Guidance. [FC-AF-A-AA-10] <i>Soft cover, 36 pages</i>		
Plant and Design-Build	50	_____
Conditions of Contract for Plant & Design-Build (Test Ed, 1998). For Electrical & Mechanical Plant & For Building & Engineering Works Designed by the Contractor. Gen. Conds; Guidance for the Prepn of Conds of Particular Application; Forms of Tender. [FC-OA-A-AA-10] <i>70 pages; softcover</i>		
Design-Build and Turnkey (Orange Book) in PDF	250	_____
Conditions of Contract for Design-Build and Turnkey (1st Edition, 1995). Part 1: General Conditions; Part 2: Guidance for the Preparation of Conditions Particular Application. With Forms of Tender and Agreement. In PDF. [FC-OB-A-AA-0P] <i>Download + 3 printed copies (Diskette, Email delivery: each +SFR 50.-)</i>		
Design-Build and Turnkey (Orange Book)	50	_____
Conditions of Contract for Design-Build and Turnkey (1st Edition, 1995). Part 1: General Conditions; Part 2: Guidance for the Preparation of Conditions Particular Application. With Forms of Tender and Agreement. [FC-OB-A-AA-10] <i>Soft cover, 102 pages</i>		
In Chinese.	50	_____
<i>Soft cover, 206 pages</i>		
In Polish.	50	_____
<i>Soft cover, 190 pages</i>		
In Turkish. NOT STOCKED; contact Bookshop for availability <i>Soft cover</i>		
Design-Build and Turnkey (Orange Book) Guide	120	_____
Guide to the Use of FIDIC Conditions of Contract for Design-Build and Turnkey (1st Edition, 1996). A clause by clause commentary on the provisions contained in Part 1 of the Orange Book. [FC-OB-G-AA-10] <i>Soft cover, 236 pages</i>		
Design-Build and Turnkey (Orange Book) and Guide in PowerDoc	300	_____
A hypertext version of the FIDIC Orange Book Parts 1 and 2 together with the clause-by-clause commentary. [FC-OB-H-AA-10] <i>Diskette, Windows 3.11 and 95</i>		
J.A. Huse: Turnkey Contracts	250	_____
Understanding and Negotiating Turnkey Projects (1st Edition, 1997) by Joseph A. Huse. [FC-OB-U-AA-10] <i>Hard cover, 882 pages</i>		
OMT guide	175	_____
Guide Conditions of Contract for Operation, Maintenance and Training (1994). [FC-OM-B-AA-10] <i>Diskette, Wordperfect 5.1</i>		
OMT guide, specifications and documents	250	_____
Guide Conditions of Contract for Operation, Maintenance and Training, and Specifications and Documents. [FC-OM-C-AA-10] <i>Diskette, Wordperfect 5.1</i>		
OMT specifications and documents	125	_____
Specifications and Documents for Operation, Maintenance and Training (1994). [FC-OM-D-AA-10] <i>Diskette, Wordperfect 5.1</i>		

	Price in Swiss francs	Quantity required
FIDIC OMT guidelines Guidelines for the Provision of Operation, Maintenance and Training Services (1st Edition). [FC-OM-G-AA-10] <i>Soft cover, 12 pages</i>	10	_____
EPC Turnkey Projects Conditions of Contract for EPC Turnkey Projects (Test Edition, 1998). General Conditions; Guidance for the Preparation of Conditions Particular Application; Forms of Tender and Agreement, etc. [FC-QB-A-AA-10] <i>Soft cover, 50 pages</i>	50	_____
Construction Contract Conditions of Contract for Construction (Test Ed. 1998). General conditions; Guidance for Preparation of Particular Conditions; Forms of Tender, etc. [FC-RA-A-AA-10] <i>Soft cover, 60 pages</i>	50	_____
Works of Civil Engineering Construction (Red Book) in PDF Conditions of Contract for Works of Civil Engineering Construction (4th Ed. 1987 reprinted 1992). Part I: General Conditions with forms of tender + agreement; Part II: Conditions of particular application + guidelines for preparation of Part II clauses. [FC-RB-A-AA-0P] <i>Download + 5 printed copies (Diskette, Email delivery: each +SFR 50.-)</i>	250	_____
Works of Civil Engineering Construction (Red Book) Conditions of Contract for Works of Civil Engineering Construction (4th Ed. 1987 reprinted 1992). Part I: General Conditions with forms of tender + agreement; Part II: Conditions of particular application + guidelines for preparation of Part II clauses. [FC-RB-A-AA-10] <i>Soft cover, 100 pages</i> In Arabic. NOT STOCKED; contact Bookshop for availability <i>Soft cover</i>	30	_____
In Chinese. <i>Soft cover, 108 pages</i>	50	_____
In Croatian. <i>Soft cover, 104 pages</i>	30	_____
In French. <i>Soft cover, 88 pages</i>	30	_____
In Hungarian. NOT STOCKED; contact Bookshop for availability <i>Soft cover</i>		
In Japanese. NOT STOCKED; contact Bookshop for availability <i>Soft cover</i>		
In Laotian. NOT STOCKED; contact Bookshop for availability <i>Soft cover, 82 pages</i>		
In Polish. NOT STOCKED; contact Bookshop for availability <i>Soft cover, 160 pages</i>		
In Russian. <i>Soft cover, 108 pages</i>	100	_____
In Spanish. <i>Soft cover, 86 pages</i>	30	_____
In Thai. NOT STOCKED; contact Bookshop for availability <i>Soft cover</i>		
In Turkish. NOT STOCKED; contact Bookshop for availability <i>Soft cover</i>		
Works of Civil Engineering Construction (Red Book, Part 1) Conditions of Contract for Works of Civil Engineering Construction (4th Ed, 1987; Reprinted 1992). Part I: General Conditions with forms of tender and agreement. [FC-RB-B-AA-10] <i>Soft cover, 60 pages</i>	25	_____

	Price in Swiss francs	Quantity required
Works of Civil Engineering Construction (Red Book) supplement Supplement to the 4th Edition, 1987 of the FIDIC Conditions of Contract for Works of Civil Engineering Construction (1st Edition, 1996). Section A: Dispute Adjudication Board; Section B: Payment on a Lump Sum Basis; Section C: Late Certification. [FC-RB-C-AA-10] <i>Soft cover, 48 pages</i> In Turkish. NOT STOCKED; contact Bookshop for availability <i>Soft cover</i>	15	_____
Works of Civil Engineering Construction (Red Book) in PowerDoc Hypertext version of the FIDIC Red Book Parts 1 and 2 together with a clause-by-clause commentary by E.C. Corbett based on FIDIC's 4th - A Practical Legal Guide. [FC-RB-D-AA-10] <i>Diskette, Windows 3.11 and 95</i>	325	_____
World Bank Bidding Documents in Powerdoc Hypertext version of the Major Works documents, including Instructions to bidders, mandatory amendments, FIDIC Red Book 4th Edition, commentaries, and the SDB package. [FC-RB-D-BB-10] <i>Diskette, Windows 3.11 and 95</i>	500	_____
Legal guide to the Red Book FIDIC's 4th: A Practical Legal Guide to the Red Book. by E.C. Corbett. Includes suggested forms of contract notices and a supplement addressing the 1992 reprint. [FC-RB-E-AA-10] <i>Hard cover, 726 pages</i>	250	_____
Red Book users' guide for dredging and reclamation Users' Guide to the 4th Edition of the FIDIC Conditions of Contract (Red Book). Published by the International Association of Dredging Companies. [FC-RB-F-AA-10] <i>Soft cover, 40 pages</i>	25	_____
Contract for dredging and reclamation A computer package to draft a Contract for Dredging and Reclamation. Includes the International Association of Dredging Companies Dredging Contract [FC-RB-G-AA-10] <i>Diskette, Windows 95</i>	120	_____
Red Book Guide Guide to the Use of FIDIC Conditions of Contract for Works of Civil Engineering Construction (1st Edition, 1989). Includes Red Book Conditions. [FC-RB-H-AA-10] <i>Soft cover, 274 pages</i>	100	_____
The Use of the Red Book The Use of the Red Book (1st Edition, 199). A survey on users about contract policy and the Red Book. [FC-RB-I-AA-10] <i>Soft cover, 46 pages</i>	15	_____
FIDIC Form of Contract The FIDIC Form of Contract (2nd Edition, 1997) by N.G. Bunni: A guide to the Red Book. [FC-RB-J-AA-10] <i>Hard cover, 688 pages</i>	200	_____
Standard letters Standard Letters in English for construction work abroad, with special reference to the FIDIC Conditions of Contract (Red Book). [FC-RB-N-AA-10] <i>Hard cover, 314 pages</i>	90	_____
Works of Civil Engineering (Red Book) subcontract Conditions of Subcontract for Work of Civil Engineering Construction (1st Edition, 1994). [FC-RB-S-AA-10] <i>Soft cover, 36 pages</i>	25	_____
In Chinese. <i>Soft cover, 76 pages</i>	25	_____
In Hungarian. <i>Soft cover</i>		_____
In Polish. <i>Soft cover, 64 pages</i>	25	_____
In Turkish. NOT STOCKED; contact Bookshop for availability <i>Soft cover, 40 pages</i>		_____

	Price in Swiss francs	Quantity required
Works of Civil Engineering (Red Book) subcontract introduction	15	_____
Introduction to the FIDIC Conditions of Subcontract for Work of Civil Engineering Construction (1st Edition, 1995). [FC-RB-T-AA-10] <i>Soft cover, 46 pages</i>		
Electrical and Mechanical Works (Yellow Book) in PDF	250	_____
Conditions of Contract for Electrical and Mechanical Works (3rd Edition, 1987; Reprinted 1988) in PDF. [FC-YB-A-AA-0P] <i>Download + 5 printed copies (Diskette, Email delivery: each +SFR 50.-)</i>		
Electrical and Mechanical Works (Yellow Book)	30	_____
Conditions of Contract for Electrical and Mechanical Works (3rd Edition, 1987; Reprinted 1988). [FC-YB-A-AA-10] <i>Soft cover, 60 pages</i>		
In Croatian. <i>Soft cover, 32 pages</i>	30	_____
In French. <i>Soft cover, 52 pages</i>	30	_____
In German. NOT STOCKED; contact Bookshop for availability <i>Soft cover, 52 pages</i>		
In Japanese. NOT STOCKED; contact Bookshop for availability <i>Soft cover</i>		
In Polish. NOT STOCKED; contact Bookshop for availability <i>Soft cover</i>		
In Turkish. NOT STOCKED; contact Bookshop for availability <i>Soft cover</i>		
Electrical and Mechanical Works (Yellow Book) supplement	15	_____
Supplement to the 3rd Edition, 1987 of Conditions of Contract for Electrical and Mechanical Works (1st Edition, 1997). [FC-YB-B-AA-10] <i>Soft cover, 28 pages</i>		
In Turkish. NOT STOCKED; contact Bookshop for availability <i>Soft cover, 40 pages</i>		
Electrical and Mechanical Works (Yellow Book) Guide	100	_____
Guide to the Use of the FIDIC Conditions of Contract for Electrical and Mechanical Works (1st Edition, 1988). Includes Yellow Book conditions. [FC-YB-G-AA-10] <i>Soft cover, 214 pages</i>		
In Chinese. <i>Soft cover, 190 pages</i>	100	_____
In Japanese. NOT STOCKED; contact Bookshop for availability <i>Soft cover</i>		
AGREEMENTS		
Client-Consultant Agreement (White Book) in PDF	250	_____
Client-Consultant Model Services Agreement (3rd Edition, 1998) in PDF [FG-AW-A-AA-0P] <i>Download + 5 printed 2nd Ed (Diskette, Email delivery: each +SFR 50.-)</i>		
Client-Consultant Agreement (White Book)	30	_____
Client-Consultant Model Services Agreement (3rd Edition, 1998). AVAILABLE OCTOBER 1998. [FG-AW-B-AA-09] <i>Soft cover, 36 pages</i>		
Client-Consultant Agreement (White Book)	20	_____
Client-Consultant Model Services Agreement (2nd Edition, 1991). [FG-AW-B-AA-10] <i>Soft cover, 36 pages</i>		
In Chinese. <i>Soft cover, 108 pages</i>	70	_____
In French. <i>Soft cover, 34 pages</i>	20	_____

	Price in Swiss francs	Quantity required
In German. <i>Soft cover, 36 pages</i>	20	_____
In Hungarian. NOT STOCKED; contact Bookshop for availability <i>Soft cover, 26 pages</i>		
In Japanese. NOT STOCKED; contact Bookshop for availability <i>Soft cover</i>		
In Polish. NOT STOCKED; contact Bookshop for availability <i>Soft cover, 68 pages</i>		
In Spanish. <i>Soft cover, 36 pages</i>	20	_____
In Turkish. NOT STOCKED; contact Bookshop for availability <i>Soft cover</i>		
Client-Consultant Agreement (White Book) Guide The White Book Guide with other Notes on Documents for Consultancy Agreements (1st Edition, 1991). [FG-AW-G-AA-10] <i>Soft cover, 144 pages</i>	50	_____
Joint Venture Agreement in PDF Joint Venture (Consortium) Agreement (1st Edition) In PDF. [FG-JV-A-AA-0P] <i>Download + 5 printed copies (Diskette, Email delivery: each +SFR 50.-)</i>	250	_____
Joint Venture Agreement Joint Venture (Consortium) Agreement (1st Edition). [FG-JV-A-AA-10] <i>Soft cover, 32 pages</i> In Turkish. NOT STOCKED; contact Bookshop for availability <i>Soft cover</i>	20	_____
Guide to the joint venture and sub-consultancy agreements Guide to the Joint Venture and Sub-Consultancy Agreement (1st Edition). [FG-JV-G-AA-10] <i>Soft cover, 98 pages</i>	50	_____
Sub-consultancy Agreement Sub-Consultancy Agreement (1st Edition). [FG-SC-B-AA-10] <i>Soft cover, 28 pages</i> In Turkish. NOT STOCKED; contact Bookshop for availability <i>Soft cover</i>	20	_____
ADVICE		
Amicable settlement of construction Disputes Amicable settlement of construction Disputes (1st Edition, 1992) [FI-DI-S-AA-10] <i>Soft cover, 60 pages</i>	30	_____
Environmental Management System Environmental Management System: A Resource Training Kit (1st Edition). [FI-EN-K-AA-10] <i>A loose leaf binder, 558 pages</i>	290	_____
Construction, insurance and law Construction, Insurance and Law: A discussion document (1st Edition). [FI-IL-D-AA-10] <i>Soft cover, 60 pages</i>	20	Special offer _____
Insurance of large civil engineering projects Insurance of Large Civil Engineering projects (1981), including the 1997 Progress Report and Update. [FI-IL-L-AA-10] <i>Soft cover, 104 pages</i>	30	Special offer _____
Mediation of professional liability claims Mediation of Professional Liability Claims (1st Edition) and Mediation: Explanation and Guidelines (1st Edition). [FI-IL-M-AA-10] <i>Soft cover, 28 pages</i>	20	Special offer _____
Professional liability insurance Professional Liability Insurance: A Primer (1st Edition). [FI-IL-P-AA-10] <i>Soft cover, 88 pages</i>	30	Special offer _____

	Price in Swiss francs		Quantity required
In Turkish. NOT STOCKED; contact Bookshop for availability <i>Soft cover</i>			
Quality Management Guide	25	Special offer	_____
Guide to Quality Management in the Consulting Engineering Industry (1st Edition). [FI-QM-G-AA-10] <i>Soft cover, 52 pages</i>			
ISO 9001 Interpretive Guide	25	Special offer	_____
A guide to the Interpretation and application of the ISO 9001:1994 Standard for the Consulting Engineering Sector (1st Edition, 1997). [FI-RI-G-AA-10] <i>Soft cover, 20 pages</i>			
Risk Management Manual	25	Special offer	_____
Risk Management Manual (1st Edition). [FI-RM-A-AA-10] <i>Soft cover, 108 pages</i>			
Risk Management Expectations	25	Special offer	_____
Dealing with Risk / Managing Expectations (1st Edition). [FI-RM-E-AA-10] <i>Soft cover, 64 pages</i>			
FIDIC tendering procedure	25	Special offer	_____
FIDIC Tendering Procedure (2nd Edition). [FP-TE-P-AA-10] <i>Soft cover, 48 pages</i> In Turkish. NOT STOCKED; contact Bookshop for availability <i>Soft cover</i>			
PROCEDURES			
Cost estimates	10	Special offer	_____
Guidelines and Terms of Reference for the Preparation of Project Cost Estimates (1st Edition, 1980). [FP-CE-G-AA-10] <i>Soft cover, 20 pages</i>			
Standard prequalification form	20	Special offer	_____
Standard Prequalification Form for Contractors (2nd Edition). A pad of 5 complete forms. [FP-PQ-F-AA-10] <i>Soft cover; 5 forms of 14 pages each</i>			
FIDIC tendering procedure	25	Special offer	_____
FIDIC Tendering Procedure (2nd Edition). [FP-TE-P-AA-10] <i>Soft cover, 48 pages</i> In Turkish. NOT STOCKED; contact Bookshop for availability <i>Soft cover</i>			
INFORMATION			
Consulting engineers and the environment	30	Special offer	_____
Consulting Engineers and the Environment: Guide for Action (1st Edition, 1994). [FI-EN-G-AA-10] <i>Soft cover, 20 pages</i>			
Quality Based Selection	10	Special offer	_____
Quality Based Selection for the Procurement and Consulting Services [FI-QB-G-AA-10] <i>Soft cover, 16 pages</i>			
Engineering Our Future	10	Special offer	_____
Engineering Our Future: Report of the FIDIC Task Force 21 (1998) [FX-EF-A-AA-10] <i>Soft cover, 32 pages</i>			
FIDIC International Directory	100		_____
A commercial directory of major consulting engineering firms that work internationally. [FX-ID-A-AA-10] <i>Soft cover, 300 pages</i>			
FIDIC Info	10	Special offer	_____
FIDIC Information Booklet (annual) [FX-ID-A-AA-10] <i>10 cm x 15 cm; soft cover, 80 pages</i>			

	Price in Swiss francs	Quantity required
FIDIC List of Potential Arbitrators A directory of professionals with experience in dispute resolution (1996-7). Includes detailed CVs. [FX-PA-B-AA-10] <i>Soft cover, 230 pages</i>	100	_____
Technology transfer Improving Transfer of Technology: Guide for Action [FX-TT-A-AA-10] <i>Soft cover, 16 pages</i>	10 Special offer	_____